

Please do not write in this box. For NIC official use only:	جمهورية العراق رئاسة مجلس الوزراء الهيئة الوطنية للاستثمار	يرجى عدم الكتابة في هذا المربع. لإستخدام الهيئة الرسمي فقط:
	Application No.:	رقم الطلب:
	Received on:	تاريخ الاستلام:
	Received By (employee name):	تم استلام الطلب من قبل (اسم الموظف):
طلب إجازة استثمار Investment License Application		

تشكلت الهيئة الوطنية للاستثمار بموجب قانون الاستثمار رقم ١٣ لسنة ٢٠٠٦ وهي المسؤولة عن رسم سياسات الاستثمار في العراق ووضع الضوابط لها ومراقبة تطبيقها وهي التي تمنح الاجازات الاستثمارية للمشاريع.

The National Investment Commission (NIC) was established in accordance with Investment Law No. 13 of 2006. It shall be responsible of drawing up national policies of investment in Iraq and laying out its regulations as well as monitoring the implementation of these regulations. NIC is the Authority granting investment licenses of project .

Welcome to Investors!

NIC welcomes both Iraqi and foreign investors, and is pleased to inform you that NIC's main duty is to promote investment opportunities and grant licenses to investment projects of federal or strategic nature in Iraq after fulfilling all conditions and regulations stated in the amended investment law No. 13 for the year 2006.

NIC shall provide all required assistance to investors pre and post granting the investment license to the designated project .

This application represents the first step for all investors towards obtaining the investment license; the investor is required to fill this application form as well as fulfilling other requirements provided by the concerned officer in OSS Department at NIC.

أهلاً بالمستثمرين

ترحب الهيئة الوطنية للاستثمار بالمستثمرين العراقيين والأجانب وتود اعلامكم بأنها تعمل من أجل ترويج الفرص الاستثمارية ومنح الاجازات للمشاريع الاستثمارية ذات الطابع الاتحادي في العراق بعد استيفائها للشروط المنصوص عليها في قانون الاستثمار رقم ١٣ لسنة ٢٠٠٦ المعدل والانظمة الصادرة بموجبه، اذ تقوم الهيئة بتقديم العون الذي يحتاجه المستثمرون في مشاريعهم قبل وبعد منحهم اجازة الاستثمار.

ان هذا الطلب يمثل نقطة الشروع الأولى لغرض الحصول على اجازة الاستثمار، والذي يتطلب من المستثمر ان يقوم بملئها، بالاضافة للمتطلبات الاخرى التي سيتم اعلام المستثمر بها من قبل الموظف المختص في دائرة النافذة الواحدة في الهيئة الوطنية للاستثمار.

Instructions for filling out this application form

- All sections in this form should be filled. Write N/A if the section is not applicable to your business. Do not leave any blank fields.
- After filling this application, kindly sign it and send it by mail, or deliver it by hand to NIC offices in the Green Zone, next to Turkish Embassy , One Stop Shop Department, and send one copy of the application to oss@nici.gov.iq.
- NIC shall send you a notification within 48 hours to confirm the receipt of your application.
- This application can be filled in Arabic or English language.
- If the Investor is a Natural Person, he is only required to complete the sections pertaining to the Natural Person, and write N/A in the fields that are not applicable. The same shall apply if the applicant was a legal entity.
- If you have any questions regarding any item in this form, please email: oss@nici.gov.iq.

تعليمات ملئ الطلب

- يتم ملئ البيانات كافة و إذا كان الحقل لا يعينك، يرجى كتابة " لا ينطبق" ولا تترك أية حقول فارغة. بعد ملئ الطلب، يرجى توقيعك وإرساله عبر البريد، أو تسليمه شخصياً إلى مبنى الهيئة الواقع في المنطقة الدولية، قرب السفارة التركية ، دائرة النافذة الواحدة، وإرسال نسخة من الطلب على البريد الإلكتروني oss@nici.gov.iq.
- ستقوم الهيئة الوطنية للاستثمار بإرسال إشعار باستلام الطلب خلال ٤٨ ساعة من تاريخ الاستلام.
- يتم ملئ هذا الطلب باللغة العربية أو الانكليزية.
- إذا كان المستثمر شخصاً طبيعياً فعليه فقط تعبئة القسم المخصص للشخص الطبيعي، وكتابة عبارة لا ينطبق على الحقول التي لا تعنيه كذلك الحال بالنسبة للشخص المعنوي.
- إذا كان لديك أية أسئلة عن هذه الاستمارة، يرجى إرسال رسالة على البريد الإلكتروني oss@nici.gov.iq.

Section A : Application Form's Date of Submission:

القسم أ: تاريخ تقديم الطلب إلى الهيئة الوطنية للاستثمار:

Day	Month	Year

السنة	الشهر	اليوم

Form of Submission:

☐ Electronically
 ☐ E-mail
 ☐ Mail
 ☐ In person

طريقة تقديم الطلب:

☐ إلكترونياً
 ☐ بريد الكتروني
 ☐ البريد العادي
 ☐ شخصياً

Section B: Entities applying for the license investment

القسم ب: الجهات المتقدمة للحصول على الاجازة الاستثمارية

B-1: Number of applicants who have applied for the investment license

ب ١: عدد الجهات المتقدمة للحصول على الاجازة الاستثمارية

B-2: What is the status of the investor and/or investors

- ☐ Natural Person (Move to Section C)
☐ Legal Entity (Move to Section D)

ب ٢: ما هي طبيعة المستثمر و/او المستثمرين

- ☐ شخص طبيعي (انتقل الى القسم ج)
☐ شخص معنوي (انتقل الى القسم د)

Referral of Commission Chairman

احالة رئيس الهيئة

Chairman Of
National Investment Commission

رئيس
الهيئة الوطنية للاستثمار



Section C⁽¹⁾: Applicant's Data (for Natural Person) – (if the applicant is a legal entity, please move directly to section D)	القسم ج⁽²⁾: معلومات عن المستثمر (الشخص الطبيعي) – (إذا كان المستثمر شخصاً معنوياً (شركة)، انتقل مباشرة إلى القسم د)
C1-1: Full name:	ج ١-١: الاسم الكامل:
C1-2: Date of Birth:	ج ١-٢: تاريخ الولادة:
C1-3: Nationality:	ج ١-٣: الجنسية:
C1-4: Work Address: Governorate, City/Province, Region/Village, district, street, house	ج ١-٤: عنوان العمل: المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار
C1-5: Phone No. (Office):	ج ١-٥: رقم الهاتف (المكتب):
C1-6: Mobile Phone No. (personal):	ج ١-٦: رقم الهاتف النقال (الشخصي):
C1-7: Email (Please Write Clearly):	ج ١-٧: البريد الإلكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):
C1-8: Website (Please Write Clearly):	ج ١-٨: الموقع الإلكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):
C1-9: country of residence: ☐ Inside Iraq _____ (Governorate, City/Province, Region/Village, district, street, house) ☐ Outside Iraq _____ (Country/City/Address/Zip code)	ج ١-٩: عنوان السكن والإقامة للمستثمر ☐ داخل العراق _____ (المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار) ☐ خارج العراق _____ (الدولة/المدينة/العنوان/العنوان البريدي)
C1-10: Have you ever been sentenced to bankruptcy or seizure of assets? ☐ Yes ☐ No	ج ١-١٠: هل صدر بحقك حكماً بإشهار الإفلاس أو الحجز؟ ☐ نعم ☐ كلا

C2 :The Applicant's Representative Data (authorized person) who will be in charge of providing information and answering any inquiries	ج ٢: معلومات عن المخول المسؤول عن توفير المعلومات والإجابة عن أي استفسارات
C2-1: Full name:	ج ٢-١: الاسم الكامل:
C2-2: Nationality:	ج ٢-٢: الجنسية:
C2-3: Job Title /business title :	ج ٢-٣: العنوان الوظيفي / الصفة :
C2-4: Type of authorization:	ج ٢-٤: نوع التحويل:
C2-5: Phone No. (Office):	ج ٢-٥: رقم الهاتف (المكتب):
C2-6: Mobile Phone No. (personal):	ج ٢-٦: رقم الهاتف النقال (الشخصي):
C2-7: Email (Please Write Clearly):	ج ٢-٧: البريد الإلكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):
C2-8: country of residence: ☐ Inside Iraq _____ (Governorate, City/Province, Region/Village, district, street, house) ☐ Outside Iraq _____ (Country/City/Address/Zip code)	ج ٢-٨: عنوان السكن والإقامة للمخول ☐ داخل العراق _____ (المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار) ☐ خارج العراق _____ (الدولة/المدينة/العنوان/العنوان البريدي)
C2-9: Additional Notes:	ج ٢-٩: ملاحظات إضافية:

1- Natural person refers to (individual)s.

2- المقصود بالشخص الطبيعي هو الفرد.

C3: Have you ever applied for investment license before? ☐ Yes ☐ No If yes, please answer the following questions: C3-1: Date of the previous application (Day/ Month/Year)? C3-2: Previous Application Number: _____ ☐ I don't know the Number C3-3: name of entity to which the application was submitted? C3-4: my previous submitted application was: ☐ approved ☐ Rejected ☐ under review If rejected, please indicate the reason: _____ C3-5 Is there any relation between the current submitted project and the previous one that you have applied for previously? ☐ Yes _____ ☐ No	ج٣: هل سبق وأن تقدم المستثمر بطلب للحصول على إجازة استثمار؟ ☐ نعم ☐ كلا إذا كانت الإجابة بنعم، يرجى الإجابة على الأسئلة التالية: ج٣-١: تاريخ الطلب السابق (اليوم/ الشهر/السنة)؟ ج٣-٢: رقم الطلب السابق: _____ ☐ لا اعرف الرقم ج٣-٣: اسم الجهة التي قدم اليها الطلب؟ ج٣-٤: الطلب الذي قدمته: ☐ تمت الموافقة عليه ☐ تم رفضه ☐ قيد الدراسة إذا تم رفض الطلب، يرجى ذكر السبب: _____ ج٣-٥: هل هنالك علاقة بين المشروع في الطلب الحالي والطلب السابق ☐ نعم ☐ كلا
C4: have you ever obtained an investment license before? ☐ Yes ☐ No If yes, please answer the following questions: C4-1: name of entity which granted the license : _____ C4-2: Is the license ☐ valid, and the current percentage of the project's implementation is _____ ☐ withdrawn, state the reasons _____	ج٤: هل سبق وإن حصل المستثمر على إجازة استثمار ☐ نعم ☐ كلا إذا كانت الإجابة بنعم، يرجى الإجابة على الأسئلة التالية: ج٤-١: اسم الجهة التي منحت الإجازة: _____ ج٤-٢: هل الإجازة ☐ قائمة، نسبة انجاز المشروع _____ ☐ تم سحبها، بيان الاسباب _____
C5: The Investor's major financial markets are: ☐ Local markets (Country or City): _____ ☐ Regional markets (Country or Region): _____ ☐ International markets (list countries): _____	ج٥: الأسواق الرئيسية للمستثمر هي: ☐ أسواق محلية (أذكر الدولة أو المدينة): _____ ☐ أسواق إقليمية (أذكر الدولة أو الإقليم): _____ ☐ أسواق دولية (تذكر الدولة): _____
C6: Additional Notes:	ج٦: ملاحظات إضافية:

Section D ⁽³⁾ : applicant's Data (Legal Entity)	القسم د ⁽⁴⁾ : معلومات عن المستثمر (الشخص المعنوي)
D1-1. Type of Investment Entity: ☐ Company ☐ Joint Venture ☐ Organization ☐ Other	د ١-١: نوع الجهة المستثمرة: ☐ شركة ☐ منظمة ☐ مشروع مشترك ☐ صفة أخرى
D1-2. To which economic Sector does your Entity belongs to: ☐ Private ☐ Mixed ☐ Public	د ١-٢: القطاع الذي تنتمي إليه الشركة أو الجهة المستثمرة: ☐ خاص ☐ مختلط ☐ عام
D1-3. Commercial Name:	د ١-٣: الاسم التجاري:
D1-4 Nationality: ☐ Iraqi ☐ Foreign, please mention the nationality	د ١-٤: الجنسية: ☐ عراقية ☐ أجنبية، يرجى ذكر الجنسية
D1-5. Place and date of establishment (founding):	د ١-٥: محل وتاريخ التأسيس:
D1-6. Address: ☐ Inside Iraq _____ (Governorate, City/province, Region/Village, district, street, house) ☐ Outside Iraq _____ (Country/City/Address/Zip code)	د ١-٦: العنوان: ☐ داخل العراق _____ (المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار) ☐ خارج العراق _____ (الدولة/المدينة/العنوان/ العنوان البريدي)
D1-7: Email (Please Write Clearly):	د ١-٧: العنوان الالكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):
D1-8: Website(Please Write Clearly):	د ١-٨: الموقع الالكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):
D1-9. What is the applicant's major field of activity?	د ١-٩: ما هو النشاط الأساسي للشركة أو الجهة المستثمرة؟
D1-10: is the applicant's major field of Activity corresponds with the nature of the submitted investment project? ☐ Yes ☐ No (state reasons) _____	د ١-١٠: هل نشاط الشركة يتطابق مع طبيعة المشروع الاستثماري ☐ نعم ☐ كلا (يتم ذكر الاسباب) _____
D1-11: do you have any branches in other countries around the world? ☐ No ☐ Yes If yes, please list the branches	د ١-١١: هل هناك فروع للشركة في العالم؟ ☐ كلا ☐ نعم إذا كانت الإجابة نعم يرجى ذكر الفروع
D1-12: have you ever obtained any International certifications (for Quality & Efficiency) i.e. ISO? ☐ No ☐ Yes, if yes, please state their names and number.	د ١-١٢: هل حصلت الشركة على شهادة عالمية (شهادات الجودة والكفاءة) مثل ISO: ☐ كلا ☐ نعم، إذا كانت الإجابة نعم فما هي وكم عددها.
D1-13. Number of employees that are currently working in your Entity?	د ١-١٣: كم عدد العاملين في الشركة أو الجهة المستثمرة؟
D1-14. Have you ever declared your bankruptcy before? ☐ Yes ☐ No If yes, please explain	د ١-١٤: هل تم الإعلان عن إفلاس الشركة أو الجهة المستثمرة؟ ☐ نعم ☐ كلا إذا نعم، يرجى التوضيح

D2. Information on the authorized person responsible for providing information and replying to any queries	د ٢: معلومات عن المخول المسؤول عن توفير المعلومات والإجابة عن أي استفسارات:
D2-1. Full name:	د ٢-١: الاسم الكامل:
D2-2. Job Title \ business Title :	د ٢-٢: العنوان الوظيفي / الصفة :
D2-3. Type of authorization:	د ٢-٣: نوع الترخيص:
D2-4. Phone No. (Office):	د ٢-٤: رقم الهاتف (المكتب):
D2-5. Mobile Phone No.:	د ٢-٥: رقم هاتف (النقال):
D2-6. Email (Please Write Clearly):	د ٢-٦: البريد الالكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):
D2-7. Nationality:	د ٢-٧: الجنسية:
D2-8. : country of residence: ☐ Inside Iraq _____ (Governorate, City/province, Region/Village, district, street, house) ☐ Outside Iraq _____ (Country/City/Address/Zip code)	د ٢-٨: عنوان السكن والإقامة للمخول ☐ داخل العراق _____ (المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار) ☐ خارج العراق _____ (الدولة/المدينة/العنوان/ العنوان البريدي)

3 - Legal entity refers to a company, organization, incorporation or any other firms which may be a private (i.e., business entity) or public (i.e., government) organization

4- المقصود بالشخص المعنوي شركة او منظمة او اتحاد او أي صفة أخرى

D3: Have you ever applied for investment license before? ☐ Yes ☐ No If yes, please answer the following questions: D3-1: Date of the previous application (Day/ Month/Year)? D3-2: Previous Application Number: _____ ☐ I don't know the Number D3-3: name of entity to which the application was submitted? D3-4: my previous submitted application was: ☐ approved ☐ Rejected ☐ under review If rejected, please indicate the reason: _____ D3-5 Is there any relation between the current submitted project and the previous one that you have applied for previously? ☐ Yes _____ ☐ No	د3: هل سبق وأن تقدمت هذه الشركة أو الجهة المستثمرة بطلب للحصول على إجازة استثمار؟ ☐ نعم ☐ كلا إذا كانت الإجابة بنعم، يرجى الإجابة على الأسئلة التالية: د3-1: تاريخ الطلب السابق (اليوم/ الشهر/السنة): _____ د3-2: رقم الطلب السابق: _____ ☐ لا أعرف الرقم د3-3: اسم الجهة التي قدم إليها الطلب؟ د3-4: الطلب الذي قدمته: ☐ تمت الموافقة عليه ☐ تم رفضه ☐ قيد الدراسة إذا تم رفض الطلب، يرجى ذكر السبب: _____ د3-5: هل هنالك علاقة بين المشروع في الطلب الحالي والطلب السابق ☐ نعم _____ ☐ كلا
D4: have you ever obtained an investment license before? ☐ Yes ☐ No If yes, please answer the following questions: D4-1: name of entity which granted the license: _____ D4-2: Is the license ☐ valid, and the current percentage of the project's implementation is _____ ☐ withdrawn, state the reasons _____	د4: هل سبق وأن حصلت الشركة أو الجهة المستثمرة على إجازة استثمار ☐ نعم ☐ كلا إذا كانت الإجابة بنعم، يرجى الإجابة على الأسئلة التالية: د4-1: اسم الجهة التي منحت الإجازة: _____ د4-2: هل الإجازة ☐ قائمة، نسبة إنجاز المشروع _____ ☐ تم سحبها، بيان الأسباب _____
D5: The Company or Investment Entity's major financial markets are: ☐ Local markets (Country or City): _____ ☐ Regional markets (Country or Region): _____ ☐ International markets (list countries): _____	د5: الأسواق الرئيسية لهذه الشركة أو الجهة المستثمرة هي: ☐ أسواق محلية (أذكر الدولة أو المدينة): _____ ☐ أسواق إقليمية (أذكر الدولة أو الإقليم): _____ ☐ أسواق دولية (تذكر الدولة): _____
D6: Has the Applicant's senior management been changed during the last 18 months or is it expected to be changed during the next 18 months? ☐ No ☐ Yes, please explain _____	د6: هل تغيرت الإدارة العليا للشركة أو الجهة المستثمرة خلال الثمانية عشر شهراً الماضية؟ وهل تتوقع أن تتغير في الثمانية عشر شهراً المقبلة؟ ☐ كلا ☐ نعم، يرجى التوضيح _____
D7: Additional Notes:	د7: ملاحظات إضافية:

Section E: Project's Data	القسم هـ: معلومات عن المشروع
E1: Type of the investment project field in which the Applicant(s) intends to invest: (Please mark the right box) ☐ Residential ☐ Industrial ☐ Agricultural ☐ Commercial ☐ Transportation ☐ Telecommunications & Information Technology ☐ Educational ☐ Sport ☐ Tourism ☐ Oil and Gas ☐ Services ☐ Other investment activities (please list): ☐ Healthy ☐ Electricity ☐ Entertainment	١هـ: نوع النشاط/المشروع الاستثماري المقترح والذي يود مقدم الطلب الاستثمار فيه (يرجى وضع علامة في المربع المناسب) ☐ سكني ☐ صناعي ☐ زراعي ☐ تجاري ☐ نقل ☐ اتصالات وتكنولوجيا المعلومات ☐ تعليمي ☐ رياضي ☐ سياحة ☐ نفط وغاز ☐ خدمي ☐ أنشطة استثمارية أخرى (يرجى ذكرها) ☐ صحة ☐ كهرباء ☐ ترفيهي
E2: What are the major products/services the project shall provide:	٢هـ: السلع أو الخدمات الأساسية التي سيقدمها المشروع:
E3: the project's location (if known):	٣هـ: موقع المشروع (إذا كان معروفاً):
E4: name of project:	٤هـ: اسم المشروع :
E5: Write a brief Description of the Project and its objectives:	٥هـ: اكتب وصف موجز عن المشروع و فوائده:
E6: Job opportunities: E6-1: Number of Manpower which the project shall create during its implementation? E6-2: estimated percentage of Manpower which the project shall create for Iraqis during its implementation? E6-3: Number of Manpower which the project shall create during its operation? E6-4: estimated percentage of Manpower which the project shall create for Iraqis during its operation?	٦هـ: فرص العمل: ٦هـ-١: عدد الايدي العاملة التي سيوفرها المشروع اثناء التنفيذ؟ ٦هـ-٢: نسبة الايدي العاملة العراقية التي سيوفرها المشروع اثناء التنفيذ؟ ٦هـ-٣: عدد الايدي العاملة التي سيوفرها المشروع اثناء التشغيل؟ ٦هـ-٤: نسبة الايدي العاملة العراقية التي سيوفرها المشروع اثناء التشغيل؟
E7: The anticipated Timeline for Project's Implementation Completion:	٧هـ: المدة اللازمة لإنجاز المشروع:
E8: Type of assets, machinery and other inputs, etc, that are to be imported into Iraq or purchased locally in order to be used for the purpose of the project.	٨هـ: نوع الموجودات والمكانات والمدخلات الأخرى، الخ. التي سيتم استيرادها إلى العراق أو شراؤها من الاسواق المحلية لأغراض المشروع.
E9: What does make your products/services better than the services/products of other investors	٩هـ: ما هي ميزة السلع أو الخدمات التي تقدمها مقارنة بالسلع أو الخدمات الأخرى التي يقدمها المستثمرين الآخرين؟
E10: How do you evaluate the quality of your products / services in comparison with products / services that are being provided by other investors who are specialized in the same field of yours?	١٠هـ: ما هو تقييمك للسلع أو الخدمات التي تقدمها الشركة أو الجهة المستثمرة بالمقارنة مع المستثمرين الآخرين في المجال نفسه؟

Section E: Project's Data (Continued)	القسم هـ: معلومات عن المشروع (تابع)
E11: Financial Data: Capital: E11-1: Total Capital: _____ USD E11-2: Fixed Capital: _____ USD E11-3: Working Capital: _____ USD	هـ ١١: البيانات المالية: رأس المال هـ ١١-١: رأس المال الكلي: _____ دولار أمريكي هـ ١١-٢: رأس المال الثابت: _____ دولار أمريكي هـ ١١-٣: رأس المال العامل: _____ دولار أمريكي
E11-4: Sources of finance: - Applicant's direct Contribution to the Project Cost _____ % Cash: _____ USD Other Assets: _____ USD - Local Capital to be contributed to the Project cost: _____ % Cash: _____ USD Other Assets: _____ USD - Foreign Sources of finance to be contributed to the project cost: _____ % Foreign currency: _____ ("type of currency") Equipment, machines, and materials: _____ USD - Have you a Loan ? ☐ No ☐ Yes If yes, please answer the following questions: Amount of Loan _____ USD Source of loan (please mark the appropriate box): ☐ From foreign financial institutions ☐ From Iraqi financial institutions Other sources of financing (please list): _____	هـ ١١-٤: مصادر التمويل: - مساهمة المستثمر المباشرة في كلفة المشروع _____ % النقد: _____ دولار أمريكي موجودات أخرى: _____ دولار أمريكي - مصادر محلية للتمويل: _____ % النقد: _____ دولار أمريكي موجودات أخرى: _____ دولار أمريكي - مصادر اجنبية للتمويل _____ % عملة أجنبية: _____ ("نوع العملة") معدات ومكانن ومواد: _____ دولار أمريكي - هل لديك قرض ؟ ☐ كلا ☐ نعم إذا كانت الاجابة نعم ، يرجى الاجابة عن الحقول ادناه مبلغ القرض _____ دولار أمريكي مصدر القرض (يرجى وضع علامة في المربع المناسب) ☐ من مؤسسات مالية أجنبية ☐ من مؤسسات مالية عراقية مصادر أخرى للتمويل (يرجى ذكرها): _____
(Entities that obtain loans should clearly indicate the terms and conditions of the loan, and the guarantees provided. You can provide NIC with this information upon obtaining the loan)	(يجب على الجهات الحاصلة على القرض أن تذكر بوضوح شروط القرض والضمانات المقدمة. أو يمكنك تزويد الهيئة بهذه المعلومات عند حصولك على القرض)
E12: shall the implementation and operation of the project include an adoption (involvement) of any new technologies? ☐ Yes ☐ No If the answer is yes, please provide: - A brief description of the new adopted technology - Benefits of the new adopted technology	هـ ١٢: سيتضمن تنفيذ وتشغيل المشروع اعتماد تكنولوجيا جديدة؟ ☐ نعم ☐ كلا إذا كان الجواب نعم، يرجى بيان الآتي: - شرح موجز عن التكنولوجيا التي سيتم نقلها: - فوائد التكنولوجيا الجديدة:
Section F: Supporting Documents	القسم و: الوثائق المرافقة للطلب
Your application will not be considered unless it is enclosed with the following required documents. Please check the box next to each item to indicate that you have submitted the required documents: ☐ Document A: This form (NIC-1) ☐ Document B: Executive Summary ☐ Document C: Project Economic Feasibility Study ☐ Document D: Project finance plan supported by a letter from a certified source confirming and guarantee the implementation of project . ☐ Document E: Documents showing projects undertaken by the investor (maximum four) ☐ Document F: Project Completion Timeline ☐ Document G: Legal document showing the relationship between the authorized person and the investor ☐ Document H: Copy of ID or Passport of the Investor (the Natural Person) ☐ Document I: Copy of ID or Passport of the authorized person ☐ Document J: Articles of Incorporation and Certificate of Incorporation of the company or Certificate of Incorporation for the Company or investment entity's office or branch in Iraq or outside Iraq (for Legal Entity only). ☐ Documents of other sources of finance.	لن يتم قبول هذا الطلب إلا إذا تم إرفاق الوثائق التالية وتؤكد من أن كل وثيقة تحمل التسمية نفسها كما في القائمة أدناه على صفحتها الأولى وجميع الصفحات الأخرى، راجين وضع إشارة في المربع الخاص بالوثيقة التي قدمتها. ☐ الوثيقة أ: هذا النموذج (NIC-1) ☐ الوثيقة ب: الملخص التنفيذي ☐ الوثيقة ج: دراسة الجدوى الاقتصادية ☐ الوثيقة د: خطة تمويل المشروع معززة بكتاب من مصدر معتمد يؤيد تمويل وضمان تنفيذ المشروع. ☐ الوثيقة هـ: وثائق عن المشاريع التي نفذها المستثمر (أربعة كحد أقصى) ☐ الوثيقة و: الجدول الزمني لإنجاز المشروع ☐ الوثيقة ز: السند القانوني لعلاقة المخول بالمستثمر ☐ الوثيقة ح: نسخة من البطاقة الشخصية أو جواز السفر للمستثمر (الشخص الطبيعي) ☐ الوثيقة ط: نسخة من البطاقة الشخصية أو جواز السفر للمخول ☐ الوثيقة ي: عقد تأسيس الشركة وشهادة تأسيسها أو شهادة تأسيس مكتب الشركة أو الجهة المستثمرة أو فرعها في العراق أو خارج العراق (فقط للشخص المعنوي). ☐ وثائق مصادر التمويل الأخرى.

القسم ز: مقدم الطلب	Section G: Applicant
ز ١: اسم مقدم الطلب:	G1: Name of Applicant:
ز ٢: صلته بالشركة / الجهة المستثمرة:	G2: applicant's Relationship to the Company/investment entity:
ز ٣: هل مقدم الطلب لديه تخويل؟ ☐ نعم ☐ كلا إذا كان الجواب نعم يذكر نوع التخويل	G3: Does the applicant have an authorization? ☐ Yes ☐ No, If yes, please state the type of authorization
ز ٤: الجنسية:	G4: Nationality:
ز ٥: رقم الهاتف (المكتب):	G5: Phone No. (Office):
ز ٦: رقم الهاتف النقال (الشخصي):	G6: Mobile Phone No. (personal):
ز ٧: البريد الإلكتروني (يرجى الكتابة بوضوح):	G7: Email (Please Write Clearly):
ز ٨: عنوان الإقامة: ☐ في العراق المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار ☐ خارج العراق _____ (الدولة/المدينة/العنوان / العنوان البريدي)	G8: Residential address: ☐ Inside Iraq: Governorate, City/province, Region/Village, district, street, house) ☐ Outside Iraq _____ (Country/City/Address/Zip code)
ز ٩: عنوان العمل: ☐ في العراق المحافظة، المدينة/القضاء، المنطقة/القرية، محلة، زقاق، دار ☐ خارج العراق _____ (الدولة/المدينة/العنوان / العنوان البريدي)	G9: Work Address: ☐ Inside Iraq: Governorate, City/province, Region/Village, district, street, house) ☐ Outside Iraq _____ (Country/City/Address/Zip code)

القسم ح: التوقيع	Section H: Signature
(١) أؤيد صحة المعلومات الواردة في هذه الاستمارة وبخلافه أتحمل التبعات القانونية ولأجله وقعت.	(٥) I hereby confirm that the information provided in this form are correct and credible to the best of my knowledge and belief, otherwise I shall endure any legal consequences.
التوقيع: _____	Signature: _____
الاسم: _____	Name: _____
الصفة: _____	Title: _____
تاريخ التوقيع: _____	Date Signed: _____

5- Important Note: your signature must be handwritten, electronic signature shall not be accepted.

ملاحظة هامة: يجب ان يكون توقيع الطلب توقيع حي ولا يقبل التوقيع الالكتروني-6



الرجاء عدم الكتابة في هذا القسم المخصص للاستخدام الرسمي من قبل الهيئة الوطنية للاستثمار فقط

Do Not Write in this section. It is for NIC official Use Only

يرجى وضع العلامة في المربع المناسب عندما يتم إتمام كل مهمة من المهمات المدرجة أدناه والتوقيع

Mark the right box and sign the list upon completing filling all items

		التوقيع Signature		
☐	1	Date of application receipt:	تاريخ استلام الطلب:	☐
☐	2	Received by the employee:	اسم الموظف الذي استلم الطلب:	☐
☐	3	Assigned To (NIC Staff):	اسم الموظف الذي سيصبح مسؤولاً عن هذا الطلب:	☐
☐	4	Classification of Company/Investor: ☐ reputable ☐ Qualified ☐ Unqualified ☐ Unacceptable investor ☐ Non-complying investor	تصنيف الشركة/المستثمر ☐ مستثمر رصين ☐ مستثمر مؤهل ☐ مستثمر غير مؤهل ☐ مستثمر غير مقبول ☐ مستثمر مخل بالشروط	☐
☐	5	Have all the supporting documents been enclosed with the application? ☐ Yes ☐ No If No, list the missing documents (use the list in section F): ☐ A Letter was sent requesting more information: _____ Date ☐ Further Action:	هل تم إرفاق الوثائق المساندة للطلب؟ ☐ نعم ☐ كلا إذا كان الجواب بـ "كلا"، فما هي الوثائق الناقصة (استخدم القائمة في القسم "و") ☐ تم إرسال رسالة للحصول على المزيد المعلومات: _____ تاريخ ☐ إجراء آخر:	☐
☐	6	A Notification of receipt was Sent to the applicant on: Sent by the employee: Sent Via: ☐ Electronically ☐ E-mail ☐ Regular Mail ☐ In Person	تم إرسال إشعار باستلام الطلب بتاريخ: اسم الموظف الذي أرسل الإشعار: تم إرساله عن طريق ☐ الكترونياً ☐ بريد الكتروني ☐ البريد العادي ☐ شخصياً	☐
☐	7	Opinion of Legal Department: ☐ Approved ☐ Not Approved (indicate reasons for rejection) Comments:	موقف الدائرة القانونية: ☐ مقبول ☐ مرفوض (اذكر السبب) الملاحظات:	☐
☐	8	Opinion of Economic Department: ☐ Approved ☐ Not Approved (indicate reasons for rejection) Comments:	موقف الدائرة الاقتصادية: ☐ مقبول ☐ مرفوض (اذكر السبب) الملاحظات:	☐
☐	9	Opinion of the relevant entities: Name of entity _____ ☐ Approved ☐ rejected, (state the reason) Comments: Name of authority _____ ☐ Approved ☐ Not Approved (indicate reasons for rejection) Comments:	موقف الجهات ذات العلاقة: اسم الجهة _____ ☐ مقبول ☐ مرفوض (اذكر السبب) الملاحظات: اسم الجهة _____ ☐ مقبول ☐ مرفوض (اذكر السبب) الملاحظات:	☐

		Name of authority _____ ☐ Approved ☐ Not Approved (indicate reasons for rejection) Comments:		اسم الجهة _____ ☐ مقبول ☐ مرفوض (اذكر السبب) الملاحظات:		
☐	10	Opinion of NIC Chairman: ☐ Approved ☐ rejected, (indicate reasons for rejection) Comments:		موقف رئيس الهيئة: ☐ مقبول ☐ مرفوض (اذكر السبب) الملاحظات:	١٠	☐
☐	11	☐ Investment License was Issued on: _____ ☐ A rejection Letter was Sent to the applicant on: _____		☐ تم إصدار إجازة الاستثمار بتاريخ: _____ ☐ تم إرسال رسالة رفض لمقدم الطلب بتاريخ: _____	١١	☐
Additional Notes:			ملاحظات إضافية:			